

быть	be	прочитывать/прочитать	read (for some time)	падать/упасть	fall	бриться/побриться	shave
забывать/забыть	forget			выпадать/выпасть	fall out	извинять/извинить	excuse
прибывать/прибыть	arrive	считать/счесть	count	подавать/подать	give (to)	извиняться/извиниться	make excuses
мочь/смоочь	be able	почитать/почтить	esteem	открывать/открыть	open	становиться/стать	stand
помогать/помочь	help	читаться/прочесть	read	закрывать/закрыть	shut	чувствовать/	feel
говорить/сказать	be able to speak	помнить	remember	открываться/открыться	open	перечувствовать	
рассказывать/рассказать	tell	называть/назвать	name	закрываться/закрыться	close	продолжать/продолжить	continue
показывать/показать	show (to)	называться/назваться	call oneself	здравствовать	be in good health	продолжаться/	last
заказывать/заказать	order	вызывать/вызвать	call	объяснять/объяснить	explain	продолжиться	
указывать/указать	show	звать/позвать	call	включать/включить	include (in)	одаживать/одолжить	lend
отказываться/отказаться	refuse	играть/сыграть	play	выключать/выключить	turn off	слышать/услышать	hear
договариваться/	come (to)	выигрывать/выиграть	win	исключать/исключить	exclude	искать/поискать	look for
договориться		проигрывать/проиграть	lose	отключать/отключить	cut off	держать	hold
уговаривать/уговорить	persuade	лежать	lie	приносить/принести	bring	держаться/держать	hold on (to)
отказывать/отказать	refuse (smth. to smb.)	отвечать/ответить	answer	носить/понести	carry	предлагать/предложить	offer
		светить/засветить	shine	относить/отнести	take (to)	терять/потерять	lose
заговаривать/заговорить	begin / start / try to talk / speak	светиться/засветиться	shine	уносить/унести	take away	теряться/потеряться	be lost
		просить/попросить	ask	вносить/внести	carry in	расти	grow
знать	know	спрашивать/спросить	ask	переносить/перенести	transfer	встречаться/встретиться	meet (with)
узнавать/узнать	know (again)	получать/получить	receive	готовить/приготовить	prepare	встречать/встретить	meet
хотеть/захотеть	want	получаться/получиться	come in	готовиться/	get ready	отличаться/отличиться	differ (from)
хотеться/захотеться	want	случаться/случиться	happen	приготовиться		различать/различить	distinguish
иметь	have	спать	be asleep	подготавливать/	prepare (for)	отличать/отличить	distinguish (from)
иметься/иметь	be at / in / on hand	петь/спеть	sing	подготовить		различаться/различить	differ (in)
		брать/взять	take	повторять/повторить	repeat	кричать/крикнуть	cry
делать/сделать	make	выбирать/выбрать	choose	умирать/умереть	die	бить/побить	побить
желать/пожелать	wish	забирать/забрать	take away	переводить/перевести	lead	убивать/убить	kill
делить/разделить	divide	убирать/убрать	take / put / clear away	вести/повести	lead	разбивать/разбить	break (to pieces)
идти/пойти	begin			приводить/привести	bring	разбиваться/разбиться	break
ходить/пойти	go	собирать/собрать	gather	проводить/провести	lead	прибивать/прибить	fasten
выходить/выйти	go out	добираться/добраться	get to	водить/повести	lead	молчать	be / keep silent
приходить/прийти	come	избирать/избрать	choose (as, for)	отводить/отвести	lead	замолчать	keep quiet
уходить/уйти	leave	покупать/купить	buy	разводиться/развестись	get / be divorced (from)	промолчивать/	be / keep silent
переходить/перейти	cross	купаться/выкупаться	take a bath			промолчать	
находиться/найтись	be found	слушать/послушать	listen (to)	проводить/проводить	see (off)	смеяться/засмеяться	begin to laugh
проходить/пройти	pass	ехать/поехать	go	уводить/увести	take away	мешать/помешать	stir
находить/найти	find	уезжать/уехать	leave (for)	болеть	be sick	смешивать/смешать	mix (up)
доходить/дойти	walk as far as	ездить/ехать	go	заболевать/заболеть	begin to ache	размешивать/размешать	stir (up)
заходить/зайти	go / come (to)	приезжать/приехать	arrive	заплатить	pay (for)	улыбаться/улыбнуться	smile
сходить/сойти	go / come down (from)	проезжать/проехать	pass	платить/уплатить	pay	звучать/прозвучать	sound
		выезжать/выехать	leave	оплачивать/оплатить	pay (for)	разговаривать	talk (to, with)
видеть/увидеть	see	доезжать/доехать	reach	гулять	go for a walk	плакать/заплакать	begin to cry
сидеть	sit	подъезжать/подъехать	drive / ride / draw / pull up	приглашать/пригласить	invite	строить/выстроить	build (up)
думать/подумать	think (about, of)	переезжать/переехать	cross	соглашаться/согласиться	agree (to)	лететь/полететь	fly
придумывать/придумать	think out	въезжать/въехать	enter	отдыхать/отдохнуть	rest	вылетать/вылететь	fly out
работать	work	нравиться/понравиться	please	вдыхать/вдохнуть	inhale	улетать/улететь	fly (away)
зарабатывать/заработать	earn	пить/выпить	drink	выдыхать/выдохнуть	breathe out	прилетать/прилететь	arrive (by air)
прорабатывать/	work (for some time)	входить/войти	enter	танцевать/станцевать	dance	взлетать/взлететь	fly up
проработать		происходить/произойти	take place	произносить/произнести	pronounce	менять/обменять	change
жить	live	подходить/подойти	approach	ошибаться/ошибиться	be mistaken	применять/применить	apply
проживать/прожить	live	отходить/отойти	go (away, aside)	плавать	swim	применяться/	adapt oneself (to)
смотреть/посмотреть	look	уметь/суметь	be able	поздравлять/поздравить	congratulate (on)	примениться	
понимать/понять	understand	шуметь	make a noise	засыпать/заснуть	fall asleep	менять/поменять	exchange
заниматься/заняться	occupy / busy oneself	учиться/выучиться	learn	просыпаться/	spill	изменяться/измениться	change
		учить/учиться	to teach	просыпаться/проспать	sleep (for some time)	заменять/заменить	replace (by)
снимать/снять	take away	выучивать/выучить	learn		wash	отменять/отменить	abolish
подниматься/подняться	rise	научить/научиться	learn	мыть/помыть	wash	обменивать/обменять	exchange (for smth., with smb.)
поднимать/поднять	lift	учить/научить	teach	умываться/умыться	wash (oneself)	разменивать/разменять	change (for)
вынимать/вынуть	take out	изучать/изучить	study	ломать/поломать	break	поступать/поступить	act
принимать/принять	accept	садиться/сесть	sit down	ломать/сломать	break	выступать/выступить	step forth / forward
сниться/присниться	dream	есть/съесть	eat (up=)	дарить/подарить	give		forward
любить	love	поедать/поесть	poedat	варить/сварить	cook		forward
любить/полюбить	come to love	означать	signify	ударять/ударить	strike	наступать/наступить	tread / step (on)
влюбляться/влюбиться	fall in love (with)	назначать/назначить	appoint	верить/поверить	believe	гореть	burn
писать/написать	write	ставить/поставить	put	кончаться/кончиться	end	загорать/загореть	to sunbathe
подписывать/подписать	sign	оставлять/оставить	leave	заканчивать/закончить	finish	вставать/встать	stand up
записывать/записать	write down	доставлять/доставить	deliver	заканчиваться/закончиться	end	уставать/устать	get tired (with)
выписывать/выписать	extract	расставлять/расставить	place			переставать/перестать	stop
описывать/описать	describe	оставаться/остаться	remain	кончать/кончить	finish	отставать/отстать	lag / fall / remain
записываться/записаться	enroll (in)	доставлять/доставить	reach	одеваться/одеться	dress (oneself)		behind
прописывать/прописать	prescribe	бежать/побежать	run	надевать/надеть	put on	наставать/настать	come
стоять	stand	бегать/бежать	run	одевать/одеть	dress (in)	мечтать	dream (of)
стоить	cost	убегать/убежать	run away	заполнять/заполнить	fill (up)	висеть	hang
давать/дать	give	прибегать/прибежать	come running	выполнять/выполнить	carry out	представляться/	occur
задавать/задать	set	выбегать/выбежать	run out	обедать/пообедать	have dinner / lunch	представиться	
продавать/продать	sell	класть/положить	put			представлять/	present
отдавать/отдать	give back	ложиться/лечь	lie (down)	воровать/своровать	steal	представить	
передавать/передать	pass	докладывать/докложить	report (on)	ужинать/поужинать	take / have supper	бросать/бросить	throw
выдавать/выдать	give (out)	складывать/сложить	put together / up / down	запрещаться/запретить	be forbidden / prohibited	выбрасывать/выбросить	throw out
раздавать/раздать	distribute (to,					летать	fly
	undress	значить	mean	запрещать/запретить	forbid	подождать	wait (for)
раздеваться/раздеться	weigh (upon)	звонить/позвонить	ring	запоминать/запомнить	remember	курить/покурить	smoke
давить/раздавить	begin	родиться	be born	напоминать/напомнить	remind (of)	закуривать/закурить	light (up)
начинать/начать	begin	рождаться/родиться	be born	здороваться/	greet	дышать/подышать	breathe
начинаться/начаться	wait (for)	рожать/родить	give birth (to)	поздороваться		тянуть/потянуть	pull
ждать	read	падать/пасть	fall	завтракать/позавтракать	Take breakfast	вытягивать/вытянуть	draw out
читать/прочесть							

останавливаться/остановиться	stop	соединять/соединить	unite	общаться	communicate with	побеждать/победить	be victorious (over)
устанавливать/установить	place	привыкать/привыкнуть	get/be accustomed	спешить/спешить	dismount	увлекаться/увлечься	be carried away
установить		стирать/стереть	wipe / rub off / out	сомневаться/усомниться	doubt	кипеть	boil
устанавливаться/установиться	be settled			стрелять/выстрелить	shoot (at)	ухаживать	nurse
останавливать/остановить	stop	стараться/постараться	endeavour	ловить/поймать	(try to) catch	усиливать/усилить	strengthen
посылать/послать	send	кидать/кинуть	throw	терпеть/перетерпеть	suffer	усиливаться/усилиться	become stronger
присылать/прислать	send	выкидывать/выкинуть	throw out / away	выражать/выразить	express	нажимать/нажать	press
ненавидеть/возненавидеть	hate	наливать/налить	pour (out)	радоваться/обрадоваться	rejoice	пожимать/пожать	press
приближаться/приблизиться	draw / come near	солить/посолиить	salt	планировать/спланировать	plan	жевать/пожевать	chew
кормить/накормить	feed	лить	pour	планировать/запланировать	plan	хвалить/похвалить	compliment (for)
жениться	get married (to)	диктовать/продиктовать	dictate	контролировать/проконтролировать	control	шить/сшить	sew
проверять/проверить	examine	запирать/запереть	lock	хранить/храниться	keep	тормозить/затормозить	apply the brake
тратить/истратить	spend	зарегистрировать/зарегистрироваться	be registered	охранять/охранить	keep	обучаться/обучиться	learn
уважать	respect	весить	weigh		be kept	догонять/догнать	catch up
пробовать/попробовать	try	опаздывать/опоздать	be late (for)	пахнуть	guard / protect (from, against)	праздновать/отпраздновать	celebrate
советовать/посоветовать	advise	фотографировать/сфотографировать	photograph	воевать	smell (of)	экономить/экономить	economize
посоветоваться	consult	арендовать	rent		wage war (on, with)	отрывать/оторвать	tear / pull / turn off / away
благодарить/поблагодарить	thank	соревноваться	compete (with in)	удивляться/удивиться	wonder at	взрываться/взорваться	blow up
торопиться/поторопиться	hurry	ревновать	be jealous (of)	удивлять/удивить	astonish	взрывать/взорвать	blow up
целовать/поцеловать	kiss	кашлять/прокашлять	cough	жаловаться/пожаловаться	complain (of, about)	прекращать/прекратить	stop
целоваться/поцеловаться	kiss	замерзать/замерзнуть	freeze	жалеть/пожалеть	pity	прекращаться/прекратиться	end
испугать/пугаться	be frightened (of)	мерзнуть/замерзнуть	freeze	волноваться/взволноваться	be agitated	сокращать/сократить	shorten
напугать	frighten	пересказывать/пересказать	retell			греметь/прогреметь	thunder
течь	flow	подсказывать/подсказать	prompt (to)	волновать/взволновать	agitate	измерять/измерить	measure
вытекать/вытечь	flow out	приземляться/приземлиться	land	спускаться/спуститься	go down	мерить/смерить	measure
плыть	swim	умножать/умножить	increase	беспокоиться/обеспокоиться	worry	зажигать/зажечь	set fire (to)
прыгать/попрыгать	jump	переспрашивать/переспросить	ask again	беспокоить/беспокоиться	upset	улучшать/улучшить	improve
рисовать/нарисовать	draw	упаковывать/упаковать	pack (up)	нарушать/нарушить	disturb	оформлять/оформить	form
лечить/полечить	treat (medically)	паковать/упаковать	pack	длиться/продлиться	last	вертеть	turn (round and round)
отправлять/отправить	send	отгадывать/отгадать	guess	продлевать/продлить	prolong	угощать/угостить	entertain (to, at)
исправлять/исправить	correct	угадывать/угадать	guess (right)	успевать/успеть	have time	дежурить	be on duty
поправлять/поправить	repair	резервировать	reserve	гордиться	be proud (of)	греть	give out warmth
управлять	govern	парковать/припарковать	park	сравнивать/сравнить	compare (with)	рекламировать	advertise
шутить/пошутить	joke	хватать/хватить	snatch	подчеркивать/подчеркнуть	underline	воскликать/воскликнуть	exclaim
увеличиваться/увеличиться	increase	являться/явиться	appear	вычеркивать/вычеркнуть	strike out	чинить/починить	repair
увеличивать/увеличить	increase	следовать/последовать	follow	добавлять/добавить	add (to)	лаять	bark
трудиться/потрудиться	work	использовать	use	вешать/повесить	hang (up)	голодать	hunger
стучать/постучать	knock (at)	бывать	be	взвешивать/взвесить	weigh	застраховывать/застраховать	insure (against)
будить/разбудить	wake	бояться	be afraid (of)	развешивать/развесить	weigh (out)	страховать/страховать	insure (against)
разрешать/разрешить	permit	надеяться/понадеяться	hope	трогать/тронуть	touch	наклоняться/наклониться	stoop
решать/решить	solve	пользоваться/использоваться	(make) use (of)	соблюдать/соблюсти	observe	тошнить/затоснить	feel sick
разрешаться/разрешиться	be (re)solved	выглядывать/выглядеть	find	употреблять/употребить	use	тренировать/натренировать	train
воспитывать/воспитать	bring up	глядеть/поглядеть	look (at)	торговать	deal (in)	расслабляться/расслабить	relax
резать/порезать	cut (up)	ожидать	wait (for)	предупреждать/предупредить	give notice (of)	ремонттировать/отремонтировать	repair
разрезать/разрезать	cut (up)	возвращаться/возвратиться	return	приветствовать	greet	надевать/надевать	both
знакомиться/знакомиться	meet	возвращать/возвратить	return	голосовать/проголосовать	vote (for, against)	практиковаться/практиковать	practise
скучать	be bored	зависеть	depend (on)	выделять/выделить	pick out	стричь/остричь	cut
ругать/выругать	abuse	создавать/создать	create	портить/испортить	spoil	гасить/погасить	extinguish
ругаться/выругаться	swear	принадлежать	belong (to)	портиться/испортиться	deteriorate	завязывать/завязать	tie (up)
ночевать/зачековать	pass / spend the night	обращаться/обратиться	turn (to, into)	повышать/повысить	raise	развязывать/развязать	untie
дружить	be friends with	двигаться/двинуться	move	повышаться/повыситься	rise	ухудшаться/ухудшиться	become worse
путешествовать	travel	двигать/двинуть	move	анализировать/проанализировать	analyse	нюхать/понохать	smell
возить/повезти	convey	передвигать/передвинуть	move	драться/подражаться	fight	аплодировать	applaud
привозить/привезти	bring	участвовать	take part (in)	печатать/напечатать	print	мочить	to wet
отвозить/отвезти	take	вспоминать/вспомнить	remember	прятать/спрятать	hide	сушить/высушить	dry
увозить/увезти	drive / take away	обещать/пообещать	promise	объявлять/объявить	declare	вращать	turn, roll
толкать/толкнуть	push	состояться	take place	кататься/катать	go for a drive	награждать/наградить	reward (with)
прощаться/проститься	take leave (of)	испытывать/испытать	try	махать/махнуть	wave	потеть/вспотеть	вспотеть
прощать/простить	forgive	требоваться/потребоваться	need	блестеть/блеснуть	shine	программировать/запрограммировать	programme
преподавать/преподать	teach (to)	присутствовать	be present (at)	кивать/кивнуть	nod	прикреплять/прикрепить	fasten (to)
чистить/почистить	clean	отсутствовать	be absent	завидовать/позавидовать	envy	бодрствовать	be / stay awake
очищать/очистить	clean	замечать/заметить	notice	украшать/украсить	adorn	простужаться/простудиться	catch a cold
гладить/выгладить	iron	отмечать/отметить	mark	обманывать/обмануть	deceive	охлаждать/охладить	cool
уменьшаться/уменьшиться	diminish	спасать/спасти	save	обижаться/обидеться	take offence	увольнять/уволить	discharge
уменьшать/уменьшить	diminish	спасаться/спастись	save oneself	шагать/шагнуть	step	взрослеть/повзрослеть	become adult
поворачивать/повернуть	turn	производить/произвести	make	съездить	go	клеить/склеить	glue
заворачивать/завернуть	wrap up	бороться/бороть	fight (with, against)	успокаивать/успокоить	calm	выздоравливать/выздороветь	get better / well
отвертываться/отвернуться	come unscrewed	сообщать/сообщить	communicate (to)	успокоиться	calm / quiet / settle down	консультировать/проконсультировать	advise (on, about)
поворачиваться/повернуться	turn	страдать/пострадать	suffer (from)	сердиться/рассердиться	go / pass / walk (a)round	консультироваться/проконсультироваться	consult (with)
разворачивать/развернуть	unfold	обсуждать/обсудить	discuss	любоваться/залибоваться	be (come) angry (with)	дорожать/вздораживать	rise in price
предъявлять/предъявить	present	интересовать/заинтересовать	be on the floor interest in		admire	проглатывать/проглотить	swallow
		интересоваться/заинтересоваться	be (come) interested (in)			скачивать/скатить	download

коллекционировать collect
кипятить/вскипятить boil
подвигаться/подвинуться move
сгибать/согнуть bend
бронировать/ reserve
забронировать

выпрямляться/ become straight
выпрямиться
зубрить/зазубрить cram
перекусывать/перекусить cut / bite through
дешеветь/подешеветь cheapen

воспаляться/воспалиться become
авторизоваться authorize
удочерять/удочерить adopt

Niveau(x) CEFR : A1 A2 B1
Ref. : RU-EN-beginner-freq_n_proximity_order
Version : 2020/08/06 - vAlpha

Licence CC BY-SA 4.0

Auteur : V.Charrade
<https://github.io/StorkST/>
À l'aide d'informations de *A Frequency Dictionary of Contemporary Russian Core Vocabulary for Learners, 2013*,
S.Sharoff, E.Umanskaya, J.Wilson